

# Heute: Nach Hochnebel schön, aber kühl

## Wetter heute

Über Nordeuropa hat sich ein kräftiges Hochdruckgebiet installiert. Es beeinflusst das Wetter auch im Alpenraum. Heute Vormittag liegen über dem Rheintal und Bodensee Hochnebfelder mit einer Obergrenze von 1300 Meter. Darüber ist es sonnig. Am Nachmittag lockert sich der Wolkendeckel auf, und in der Folge ist es überall meist sonnig. Mit 13 bis 14 Grad im Tal bleibt es aber kühl.

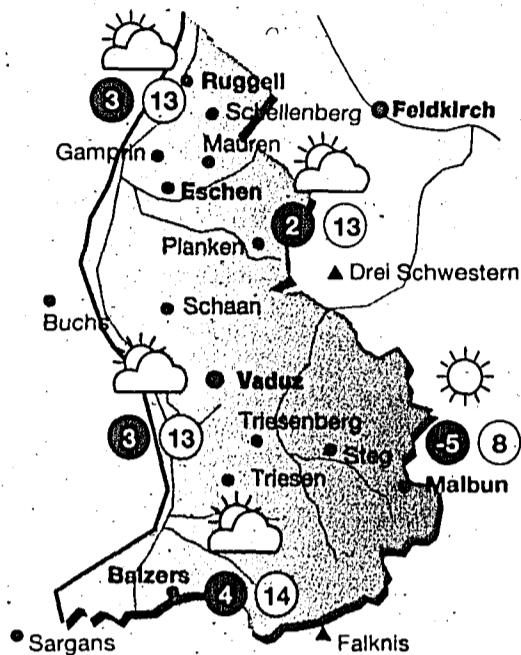
## Die nächsten 4 Tage

Mittwoch	Donnerstag	Freitag	Samstag
4 18	7 20	10 15	10 15

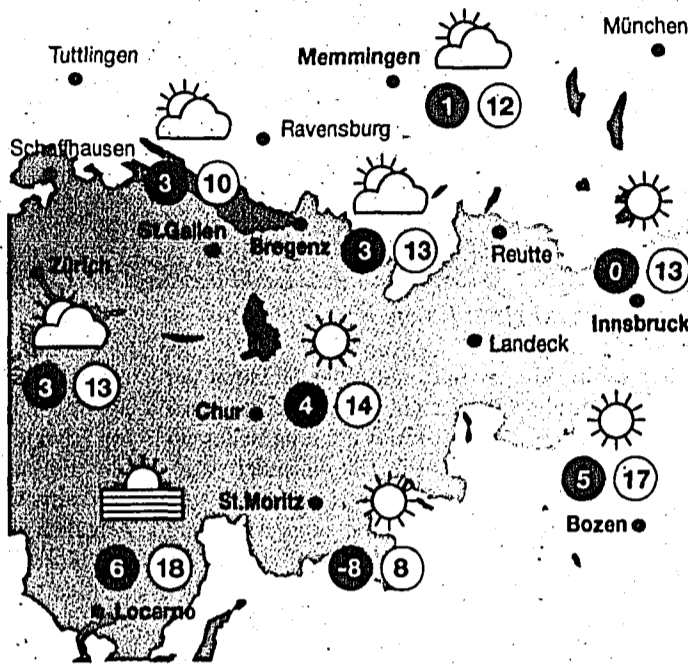
## Aussichten

Am Mittwoch kommt allmählich Föhn auf. Damit ist es im Rheintal meist sonnig und zunehmend mild. Am Bodensee halten sich noch einige Nebel- und Hochnebfelder. Und es ist noch immer kühl. Auch am Donnerstag bleibt es föhnig und in Vaduz nahe 20 Grad. Dazu scheint zeitweise die milde Herbstsonne. Der Donnerstag bringt nachlassenden Föhn und vor allem am Bodensee zunehmend Wolken. Es bleibt aber niederschlagsfrei und mild. Am Samstag werden die Wolken bedrohlich dicht und grau. Gegen den Abend sind einige Tropfen nicht ausgeschlossen. Langsam etwas kühler.

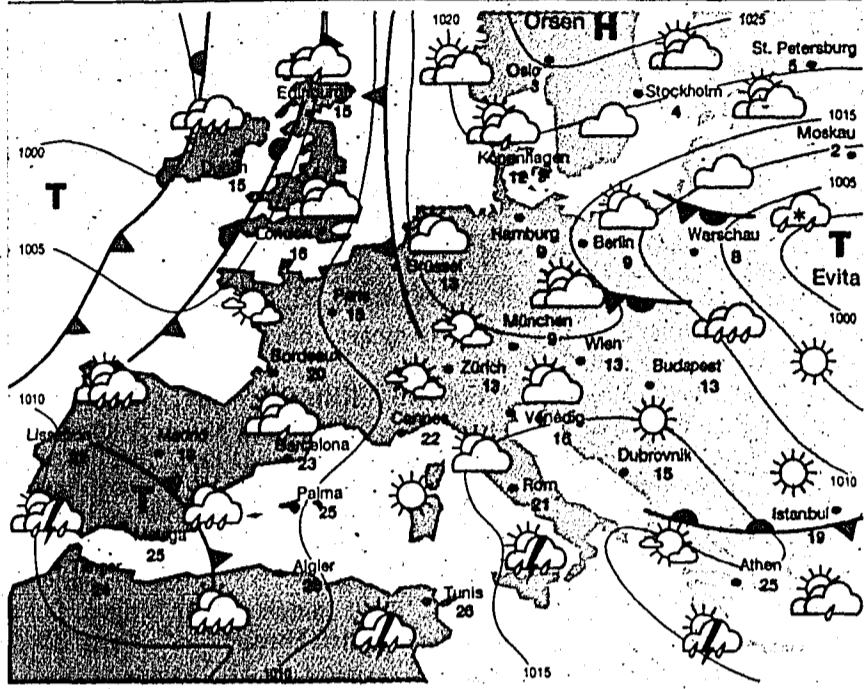
## Liechtenstein



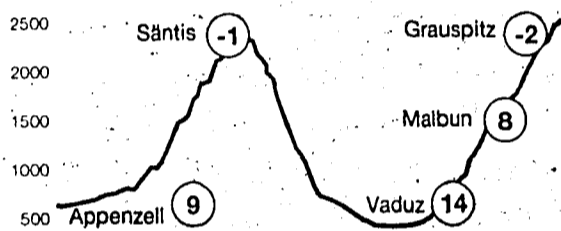
## Region



## Europa



## Profil West/Ost



## Sonne/Mond

	07.31
	18.49
	09.53
	20.08
<b>Vollmond:</b>	21. 10. 2002
<b>Neumond:</b>	4. 11. 2002

## Blowetter

<b>Herz, Kreislauf</b>	3
<b>Bluthochdruck</b>	3
<b>Rheuma</b>	2
0 keine Beschwerden	3 mässige Beschwerden
1 minime Beschwerden	4 starke Beschwerden
2 leichte Beschwerden	5 akute Beschwerden

## Bauernregel

Herrscht im Oktober zuviel die Sonn', hat in der Fastnacht die Kält' ihr Wonn'.

## Wicks Wettertipp

Ein Tip für die Hobbygärtner: Über den Winter sollte man keinesfalls Laub auf den Rasenflächen liegen lassen, weil die Grasnarbe unter den Blättern faulen könnte.



### VOLKSBLATT-TAGESRÄTSEL

Klein- zartes Gewebe	Kanton Bündens Nacht- lokal	mittel- grosser Seevogel	Europäer im Balkum	alt- Kuh- antilope Weissfisch	Augen- wassertropfen, Zähne
Strom in Spanien		gefährliche Fälschung nach Pol- forschern	Heil- verfahren ist Name der Schweiz		
Wichtig- ste Erfindung Volkz am 1.10.1847	flache Torte	engl. ja			Fest
Rhein- zufluss durch Bern	japanische Währung Netzzeit des Auges	seltsame Eigenart in Dordrecht	weilicher Häut- geist		
Darstellung des nackten Körpers in der Kunst	Zitter- stöße haben in der Ukraine	englische Prinzeßin nimmt Kuchen Ab	Säulen- ritter Boten		
Moor, Sumpf		engl. sachl. Fürwort ADK für Leuten			
Gleich- bürtigkeit 1.10.1847					

**Rätsel vom Vortag**

Z E C H P R E L L E R  
D A N I A E A R E  
T A L P F U H L O  
M U L I E A E R I A  
P E L L E R A U E  
R T E I S E W I N T  
N L E S E R B  
O M E G A I L I A S  
U T A S A N E R I E  
A L P H A U L I A N

# Historisches Kalenderblatt

Am 8. Oktober, im Jahr 2002 der 281. Tag und ein Dienstag, wurden im Laufe der Geschichte folgende Ereignisse verzeichnet:

1902 - Die französischen Bergleute werden streiken. Dies beschliesst das Nationalkomitee der Bergarbeiterverbände.

1912 - Nach wochenlangen Spannungen erklärt Montenegro der Türkei den Krieg. Serbien, Bulgarien und Griechenland folgen am 17. Oktober. Dies ist der Beginn des ersten Balkankrieges (bis 1913).

1917 - Der russische Revolutionär Leo Trotzki wird zum Vorsitzenden des Petrograder Sowjets gewählt.

1932 - In Moskau fordert die

Kommunistische Internationale die Zerschlagung der deutschen Gewerkschaften als Massnahme gegen den Faschismus.

1942 - In Berlin hat der Film «Wir machen Musik» mit Ilse Werner und Victor de Kowa Premiere.

1947 - In Berlin endet der erste deutsche Schriftstellerkongress nach dem Zweiten Weltkrieg.

1952 - Im Bahnhof von Harrow in Grossbritannien sterben bei einem Zusammenstoss dreier Züge 110 Menschen.

1977 - In der baskischen Stadt Guernica erschiessen Attentäter der Untergrundorganisation ETA den Präsidenten der Provinzkammer, Augusto Unceta-Barrenechea.

1982 - Ein neues Gewerk-

schaftsgesetz in Polen verfügt die Auflösung aller bisherigen Solidarnosc.

**Geburtstage:**

- Marina Zwetajewa, russ. Lyrikerin (1892-1941)
- Cesar Milstein, argent.-brit. Molekularbiologe (1927-)
- Merle Park, brit. Tänzerin (1937-)
- Alexander Iwanizki, sowjet. Freistilringer (1937-)

**Todestage:**

- Alois Johannes Lippl, dt. Schriftsteller (1903-1957)
- Earl Clement Atlee, brit. Politiker (1883-1967)
- Willy Brandt, dt. Bundeskanzler (1913-1992)

### IMPRESSUM

Herausgeber:  
Presseverein Liechtensteiner Volksblatt.  
Geschäftsleitung Verlag:  
Dani Sichel,  
Martin Frommelt.  
Chefredaktor:  
Martin Frommelt  
Stv. Chefredaktor:  
Manfred Öhri (Redaktion)  
Produktions- und EDV-Letter:  
Markus Marxer  
Redaktion:  
Politik: Martin Frommelt,  
Doris Meier, Manfred Öhri.  
Land und Leute: Karin Hassler,  
Coni Hofer, Manuela Schädler.  
Wirtschaft: Wolfgang Zechner  
Kultur: Gerolf Hauser  
(freier Mitarbeiter).  
Sport: Robert Brüstle, Stefan Lenherr,  
Robert Nutt, Heinz Zöchbauer.  
Technischer Redaktionsdienst: Chrisi  
Kindle, Walter Nigg.  
Fotojournalist: Paul Trummer.  
Beilagen: Mario Heeb.  
E-Mail-Redaktion: redaktion@volks-  
blatt.li.  
Redaktionssekretariat:  
Martina Biedermann (Tel. +423 237 51 61).  
Desktop Publishing:  
Fritz Gauer, Markus Marxer,  
Klaus Tement, Judith Walser.  
Verkaufsstelle:  
Manfred Bildstein  
Marketing/Verkauf:  
Silvio Bühler, Michele Ehlers,  
Gaby Schädler.  
Österreich: Johannes Nachbaur  
Insertenannahme/Empfang:  
Martina Badenscher, Patricia John,  
Natalie Schädler; Tel. +423 237 51 51.  
Fax: +423 237 51 66. ISDN: +423 237 51 09.  
E-Mail-Insertatverkauf:  
insertat@volksblatt.li.  
Abonnementdienst: Daniela Florio. Tel.  
+423 237 51 41.  
E-Mail-Aboverwaltung:  
abo@volksblatt.li.  
Adresse von Redaktion und Verlag:  
FL-9494 Schaan, Feldkircher Strasse 5.  
Telefon: +423 237 51 51.  
Redaktionssekretariat:  
Telefon +423 237 51 61.  
Telefax Redaktion/Verlag:  
Tel. +423 237 51 55.  
Telefon Sportredaktion:  
+423 237 51 71.  
Internet: http://www.volksblatt.li.  
ISDN: +423 237 51 08  
Abonnement:  
Inland und Schweiz jährlich CHF. 189.-;  
halbjährlich CHF. 99.-; vierteljährlich  
CHF. 56.-.  
Für das weitere Ausland:  
Inlandtarife plus Auslandspost. Bestel-  
lungen beim Verlag in Schaan, Telefon  
237 51 41.  
Anzeigen-Annahmeschluss: Jeweils am  
Vortag um 11.00 Uhr, für die Montag-  
ausgabe am Freitag um 11.00 Uhr.  
Ausser Stelleninserate: Für die Samstag-  
ausgabe, Mittwoch um 8.00 Uhr und  
Stelleninserate für Dienstag und Freitag  
um 8.00 Uhr  
Anzeigenannahme: Für das Inland:  
Verwaltung Schaan.

## kino heute

### Schlosskino Balzers

täglich 18.30+20.30 Mo+Di+Mi 16.30

# SIGNS

4. Wo Grosserfolg!

Spannung pur mit Mel Gibson!  
Der neue Mystery-Thriller von  
M. Night Shyamalan.

Deutsch J14 Dolby-Digital

täglich 13.30 CH-Premiere!  
Sa+So 15.00+16.30

# STUART LITTLE 2

Neue, fell-sträubende Abenteuer  
mit der kleinen Maus.

CH-Dialekt J6 Dolby-Digital  
00423 384 12 66

### KIWI

KIWI Treff Werdenberg  
Telefon 081/771 60 70

TREFF 1 tägl. 14.30 (ausser Mo.)  
**STUART LITTLE 2**  
Dialekt A-Kat. SB (ab 4 Jahren) CH-Premiere!

TREFF 1 tägl. 20.00 Fr/Sa 22.30 Sa/So 17.00  
**MINORITY REPORT**  
Deutsch A-Kat. J 14 CH-Premiere!

TREFF 2 tägl. 20.00 tägl. 14.30 (ausser Mo.)  
Fr/Sa 22.30 Sa/So 17.00  
**BEND IT LIKE BECKHAM -  
SPIEL NACH EINER REGEL**  
Deutsch A-Kat. K 10 CH-Premiere!

TREFF 3 tägl. 14.30 (ausser Mo.)  
**BIELI BLOCKSBERG**  
Deutsch A-Kat. K 8 CH-Premiere!

TREFF 3 tägl. 20.00 Fr/Sa 22.30 Sa/So 17.00  
**THE EDURNE IDENTITY**  
Deutsch A-Kat. J 14 2. Woche

TREFF 4 tägl. 14.45 (ausser Mo.)  
**PETER PAN IN  
NEUE ABENTEUER IN NIMMERLAND**  
Deutsch A-Kat. K 10 6. Woche

TREFF 4 tägl. 20.15 (ausser Mi) Fr/Sa 22.30  
**SIOMAS - ZEICHEN**  
Deutsch A-Kat. J 14 4. Woche

TREFF 4 Der besondere Film  
Sa 5.10, + So 8.10.02 um 17.00  
**SAMBARA**  
Org. E/OF A-Kat. J 14  
Kino-Tel. 0900 900 998

### Kino VADUZ

+423 232 12 18

Nur Mo/Di und Mi je 20.15 Uhr.  
**«UNTERWEGS IN DIE NÄCHSTE DIMENSION»**  
... Dokumentarfilm über Schamanen, Geistheiliger, Seher und  
Alchemisten aus sechs Ländern! Deutsch!

### Castels, Sargans

Telefon 081 723 18 61

CH-Premiere! Tägl. 20.00 (ausser Mi) Fr/Sa 22.30 Uhr  
**BEND IT LIKE BECKHAM**  
Spiel nach Deinen eigenen Regeln. Deutsch gesprochen A-Kat J 10

CH-Premiere! Sa/So/Mi 14.30 Uhr  
**STUART LITTLE 2**  
Der Riesenspass für die ganze Familie.  
Dialekt A-Kat K8

«Der besondere Film»  
Mittwoch 20.00, Sa/So 17.00 Uhr  
**IRIS**  
Wunderbar einfühlsame Geschichte über die Kraft der Liebe.  
E/d/M A-Kat J14  
Kinoprogramm: Tel. 0900 900 998

### Filmclub Frohsinn

Di - 20 Uhr - Black Box BRD  
Eine Spurensuche zu den Mächtigen und  
ihren Gegnern. Atemberaubender als  
jeder Thriller.

Do. - 20 Uhr - Laagan  
www.fokino.li